

〔韻鏡指要錄〕反切人名

韻鏡ニテ人ノ名ヲ反スト云コト、中夏ニハセザルコトナリ、我邦近世ノ俗弊ニテ杜撰セルヨシ、
 韵鏡索隱ニ辯ジ畢レリ、然ルニ是ニ似タルコト、中夏ニモナキニシモ非ズ、近歲新渡ノ書ニ、音學
 五書ト題セル兩套ノ書アリ、明ノ亭林顧炎武ガ作ナリ、其中南北朝ノ比、人名ヲ反切シ、正反倒反
 シテ、歸字ノ義ヲ以テ戯弄セルコトアリ、是ヲ反語ト云、其語ニ曰、南北朝人作反語、多是雙反、韻家
 謂之正紐倒紐、史之所載、如晉孝武帝作清暑殿、有識者以清暑反爲楚聲、楚聲爲清、聲楚爲暑也、宋明
 帝多忌、袁粲舊名遠愍爲隕門、隕門爲袁門、隕爲愍也、劉惔舊名劉忱爲臨讐、臨讐爲劉讐、臨爲忱也、○
 略上件ノ反語トハ、別ニ二字ヲ設ケテ、之ヲ反シテ其名ニ當ツ、楚聲ヲ以テ清暑ヲ評スル等ノ如
 シ、又正反倒反シテ二音ニ當ツ、我邦ノ切名ハ、直ニ其名ノ兩字ヲ反シテ、一歸字ヲ得テ辯論ス、大
 ニ別途ニシテ同軌ナルニ非ズ、然ノミナラズ我邦ニテ、人ノ五性ヲ論ジ、歸字ノ五行ニ當テ、相
 生相剋ヲ是非スル等、皆是兒戲ノ如ニシテ、中夏アル所ニアラズ、假令反語ノ彷彿タルアルモ、彼
 土ニシテ作スダモ常經ノ法則ニアラズ、一時ノ戯弄ナルノミ、何ゾ此ノ如キノ醜陋ヲ效ハンヤ、
 況ヤ我邦杜撰スル者ニ於テヲヤ、有識ノ者、惑フコト勿レ、

〔韻鏡易解大全〕同乘○名歸納字用捨門

凡考名乘等、以十五納音可知其人姓、其姓與歸納姓考剋生之時、以剋爲凶、以生爲吉、此吉之中有二、
 一歸字爲能生、其人爲所生、二其人爲能生、歸字爲所生、依其人柄、用不有口傳、次就撰歸納字、皇帝鬼
 神麒麟鳳凰龍虎等類、依人可禁之、至尊字故、無位無官人可必有恐矣、如普通可用類櫻梅桃李楊柳
 梧桐松竹柏椿等、及珍寶珠玉金銀錢財等、并長久榮昌等、或吉瑞生類等字、宜用之也、又撰取平聲字
 爲最第一、若平聲中、無相應字、可撰取上聲字、若無之則可降去聲、無去聲則可撰用入聲也、

〔南留別志〕一名乘を反すといふ事、何者のしはじめたる事なる、今の世には、王公大人の定れる